

**РЕШЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2018/1888 НА КОМИСИЯТА****от 3 декември 2018 година****за определяне на временното спиране на прилагането на преференциалното мито по член 15 от Регламент (ЕС) № 19/2013 на Европейския парламент и на Съвета и по член 15 от Регламент (ЕС) № 20/2013 на Европейския парламент и на Съвета за нецелесъобразно по отношение на вноса на банани с произход от Гватемала и Перу**

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за Европейския съюз и Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) № 19/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 15 януари 2013 г. за прилагане на двустранната защитна клауза и механизма за стабилизиране по отношение на бананите от Споразумението за търговия между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Колумбия, Перу и Еквадор от друга страна <sup>(1)</sup>, и по-специално член 15, параграф 2 от него,

като взе предвид Регламент (ЕС) № 20/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 15 януари 2013 г. за прилагане на двустранната защитна клауза и механизма за стабилизиране по отношение на бананите от Споразумението за асоцииране между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Централна Америка, от друга страна <sup>(2)</sup>, и по-специално член 15, параграф 2 от него,

като има предвид, че:

- (1) Със Споразумението за асоцииране между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Централна Америка, от друга страна, бе въведен механизъм за стабилизиране по отношение на бананите. Подобен механизъм бе въведен със Споразумението за търговия между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Колумбия, Перу и Еквадор, от друга страна. Тези споразумения („споразуменията“) започнаха временно да се прилагат на 1 август 2013 г. за Гватемала и на 1 март 2013 г. за Перу.
- (2) Съгласно механизмите за стабилизиране, въведени с Регламент (ЕС) № 20/2013 и Регламент (ЕС) № 19/2013, след надхвърляне на определен критичен обем на вноса на пресни банани <sup>(3)</sup> от някоя от засегнатите държави, Комисията може временно да спре да прилага преференциалното мито по отношение на вноса на пресни банани от съответната държава или да прецени, че подобно спиране не е целесъобразно. Това следва да се извърши чрез акт за изпълнение, който трябва да бъде приет в съответствие с процедурата по спешност, установена в член 14, параграф 4 от Регламент (ЕС) № 20/2013 и в член 14, параграф 4 от Регламент (ЕС) № 19/2013.
- (3) На 10 септември и на 15 октомври 2018 г. вносът в Съюза на пресни банани с произход от Гватемала и Перу надхвърли критичния обем от съответно 70 000 тона и 97 500 тона, както е определено в съответните споразумения.
- (4) В този контекст, в съответствие с член 15, параграф 3 от Регламент (ЕС) № 20/2013 и член 15, параграф 3 от Регламент (ЕС) № 19/2013 Комисията анализира въздействието на този внос върху състоянието на пазара на банани в Съюза, за да реши дали прилагането на преференциалното мито следва да бъде спряно. Комисията проучи въздействието на посочения внос върху равнището на цените в Съюза, развитието на вноса от други източници и общата стабилност на пазара на пресни банани в Съюза.
- (5) На 15 октомври 2018 г. вносът на пресни банани от Гватемала и Перу възлизаха съответно на 2,95 % и 2,80 % от вноса на пресни банани в Съюза, обхванат от механизма за стабилизиране. Освен това Гватемала и Перу представляват съответно 1,8 % и 2,2 % от общия внос на пресни банани в Съюза.
- (6) Същевременно вносът от големи държави износителки, също обхванат от механизма за стабилизиране, а именно Колумбия, Еквадор и Коста Рика, възлизаше съответно на 51 %, 64,3 % и 64,3 % от определените им прагове. Следователно „неизползваните“ в рамките на механизма за стабилизиране количества (около 2,4 млн. тона) значително надхвърлят общия обем на вноса от Гватемала и Перу (105 366 и 99 698 тона).
- (7) Средните цени на вноса от Гватемала и Перу през първите 8 месеца на 2018 г. са били 527 EUR/тон и 730 EUR/тон, които са съответно с 20 % по-ниски и 10,7 % по-високи от средните цени на останалия внос на пресни банани в Съюза.

<sup>(1)</sup> OBL 17, 19.1.2013 г., стр. 1.

<sup>(2)</sup> OBL 17, 19.1.2013 г., стр. 13.

<sup>(3)</sup> Подпозиция 0803 90 10 от Комбинираната номенклатура на Европейския съюз от 11 октомври 2018 г.

- (8) В този смисъл, въпреки ниската цена на бананите, внасяни от Гватемала, средната цена на едро на бананите на пазара на Съюза през юли 2018 г. не е показала промени в посока надолу и се е запазила висока. Средната цена на едро за банани (с всякакъв произход) е възлижала на 911,50 EUR/тон през август 2018 г., което е с 2,8 % повече от съответната цена през август 2017 г. (855,30 EUR/тон). Освен това средната цена на едро за банани, произведени в Съюза, е възлижала на 1 228,60 EUR/тон през август 2018 г., която е с 38,90 % по-висока от съответната цена през август 2017 г. (884,60 EUR/тон). Това е така независимо от факта, че вносет от Никарагуа вече е надхвърлил прага с 409 %.
- (9) Предвид факта, че вносет на банани от Гватемала и Перу е незначителен, той не е оказал влияние върху пазарната цена на бананите в Съюза. Поради това на този етап няма данни за смущения в стабилността на пазара на Съюза, предизвикани от надвишаващ определения годишен критичен обем внос на пресни банани от Гватемала и Перу, нито за оказано от него съществено въздействие върху състоянието на производителите от Съюза.
- (10) Освен това към август 2018 г. не е установена опасност от сериозно влошаване на пазара на Съюза, нито от сериозно влошаване на икономическото състояние на най-отдалечените региони на Съюза.
- (11) Поради това временното спиране на прилагането на преференциалното мито по отношение на вноса на банани с произход от Гватемала и Перу не се счита за целесъобразно на настоящия етап.
- (12) Комисията ще продължи своя мониторинг във връзка с това, като при необходимост може да приеме мерки.

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

*Член 1*

Временното спиране на прилагането на преференциалното мито по отношение на вноса на пресни банани, класирани в подпозиция 0803 90 10 от Комбинираната номенклатура на Европейския съюз и с произход от Гватемала или Перу, е нецелесъобразно.

*Член 2*

Настоящото решение влиза в сила в деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Съставено в Брюксел на 3 декември 2018 година.

*За Комисията*  
*Председател*  
Jean-Claude JUNCKER

---